

Retzer Stadtneubauarbeiten



Amtliche Mitteilung • Nummer 2/2013
Postentgelt bar bezahlt • Zugestellt durch Post.at

www.retz.at



Foto: Franz Enzmann

Festakt mit LH Dr. Erwin Pröll, Bgm. Karl Heilingner NR Eva-Maria Himmelbauer und Renato Zambelli

Nach nicht einmal einjähriger Bauzeit wurde die Sanierung des Rathauses mit dem Aufsetzen der Kugel, der Wetterfahne und des Doppeladlers offiziell abgeschlossen. Die Fassadenrenovierung konnte bereits 2012 fertiggestellt werden. Die Erneuerung der Sanitäreinrichtungen, Heizung und Elektroinstallationen, sowie des Stiegenaufganges wurde im Frühjahr durchgeführt. Obwohl das Wetter dem Schlussakt der Restaurierung nicht gerade hold war, wohnten rund 500 Personen dem Festakt bei. Die Stadtkapelle sorgte mit ihren musikalischen Beiträgen für beste Stimmung. Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll zeigte einmal mehr, dass er für Retz auch gerne selbst Hand anlegt.

Festival Retz über die Grenzen

4. bis 14. Juli 2013

Musik und Literatur in ganz Retz

Retzer Weinlesefest am Hauptplatz Retz

27. bis 29. September 2013

Hauermarkt, Weinbrunnen, Kellerführungen, Winzerumzug

**Stephan Kranner,
MSc, BSc
Sponion**

An der Wirtschaftsuniversität Wien fand am 14. Dezember 2012 die akademische Feier statt, in der Stephan Kranner vom Vi-



zerektor die Urkunde zu seinem akademischen Titel überreicht wurde. Ein intensives Studium mit einem Auslandssemester fand so den erfolgreichen Abschluss. Wir wünschen dem jungen Akademiker alles erdenklich Gute für die Zukunft.

**Magistra
Marianne Kliegl**



Fr. Marianne Kliegl wird am 11. Juni ihren Magisterabschluss im Rahmen einer akademischen Feier erhalten. Mit ihrem musikalischen Interesse konnte sie das Studium der Musikwissenschaften erfolgreich absolvieren. Wir gratulieren dazu recht herzlich!

Wir gratulieren unseren Bürgerinnen und Bürgern

90. Geburtstag

Ferdinand Schneeweis	07.07.1923	Johann Kienast-Straße 16/11	Retz
Maria Krammer	01.08.1923	Untere Hauptstraße 4	Kleinhöflein
Franziska Weiss	24.09.1923	Jahnstraße 8	Retz

85. Geburtstag

Anna Wickenhauser	20.08.1928	Jahnstraße 8	Retz
Josef Winkler	01.09.1928	Jahnstraße 8	Retz

80. Geburtstag

Hedwig Hauser	03.07.1933	Jahnstraße 8	Retz
Leopoldine Peschka	12.07.1933	Znaimerstraße 22/2	Retz
Adolf Simrath	21.07.1933	Markersdorferstraße 9	Obernalb
Franz Seidl	23.07.1933	Kleinriedenthal 6	Kleinriedenthal
Maria Häusler	24.07.1933	Johann Kienast-Straße 5	Retz
Elfriede Schönbauer	02.08.1933	Zum weißen Engel 230/1	Obernalb
Ernestine Elmer	08.08.1933	Kleinriedenthal 2	Kleinriedenthal
Johanna Lehr	13.08.1933	Laurenz von Kurz-Gasse 1b/2	Retz
Liselotte Jell	16.08.1933	Angertorstraße 20	Retz
Ernst Glaser	22.08.1933	Winzerstraße 23/1	Obernalb
Theresia Amon	17.09.1933	Jahnstraße 8	Retz
Franz Freudenthaler	17.09.1933	Jahnstraße 8	Retz

Goldene Hochzeit

Albert & Erna Gössl	13.07.1963	Am Zipf 22	Kleinhöflein
---------------------	------------	------------	--------------

Diamantene Hochzeit

Rudolf & Gertrude Kasper	09.08.1953	Steinbüglgasse 1/Hinterhaus	Retz
Karl & Elfriede Stagl	16.08.1953	Geißlerstraße 11	Retz

Eiserne Hochzeit

Ernst & Aurelia Getlinger	18.09.1948	Fladnitzerstraße 82/1	Retz
---------------------------	------------	-----------------------	------

Steinerne Hochzeit

Franz & Anna Rihacek	23.02.1946	Matthias Brunner-Gasse 4	Retz
----------------------	------------	--------------------------	------

Akt der Menschlichkeit

Wo ist jene junge Damen hat dem älteren Herrn bei einer Autopanne am Ortseingang von Retz – Richtung Obernalb freundlich mitgenommen und damit sehr geholfen. Er möchte sich bei ihr persönlich bedanken. Kontaktdaten: Franz Kreuzer, 0650/77 00 483.

Personalia Stadtgemeinde Retz

Herr Leopold Stromer hat mit 1. Mai 2013 die wohlverdiente Pension angetreten. Er war seit 1.12.1984 bei der Stadtgemeinde als Bauhofmitarbeiter beschäftigt. Er hat stets pünktlich und zuverlässig die ihm übertragenen Aufgaben erfüllt. Zuletzt war er vor allem mit der Fäkalienabfuhr beschäftigt. Wir dürfen ihm auf diesem Wege noch viele Jahre in Gesundheit und Zufriedenheit wünschen. Nachbesetzt wurde der Dienstposten mit Herrn Reinhold Holy aus Unternalb. Herr Holy hat bereits die Agenden des Amtswartes in Unternalb wahrgenommen und wird nun als vollbeschäftigter Mitarbeiter bei der Stadtgemeinde arbeiten. Wir wünschen ihm viel Freude mit seinem neuen Aufgabenbereich.

Altlandeshauptmann verstorben

Altlandeshauptmann Hofrat Mag. Siegfried Ludwig ist am 16. April 2013 verstorben. Geboren wurde er im südmährischen Wostitz am 14. Februar 1926. Nach den Kriegsjahren konnte er das Jus-

Liebe RetzerInnen Liebe Retzer

Sehr rasch hat die Natur nach dem lang anhaltenden Winter aufgeholt. Durch die ausreichenden Niederschläge konnte recht gut das Landwirtschaftsjahr begonnen werden. Wie auf der Titelseite angeführt konnte am 20. April ein für die Stadt Retz äußerst bedeutsames Vorhaben mit einem würdigen Festakt abgeschlossen werden. Ausdrücklich möchte ich mich nochmals beim Land Niederösterreich, beim Bundesdenkmalamt, beim Bundesministerium für Unterricht und Kunst aber auch in besonderer Weise bei den bauausführenden Firmen bedanken. Stets konnten die Arbeiten fristgerecht und ordnungsgemäß abgewickelt werden. Trotz verschiedener vorher nicht absehbarer Mehrleistungen etwa im Bereich Dachstuhl bzw. Dacheindeckung konnten die Bauzeitpläne sowohl beim Znamertor als auch beim Rathaus im Wesentlichen eingehalten werden. Ich möchte aber auch anmerken, dass sich der städtische Bauhof in besonderer Weise beim Gelingen des Projektes eingebracht hat. Konnten doch 1587 Arbeitsstunden seitens unserer Mitarbeiter erbracht werden. Sie mussten immer dann einspringen, wenn Not am Mann war bzw. außergewöhnliche Schwierigkeiten oder Situationen aufgetreten sind. Nochmals ein herzliches Dankeschön an alle Beteiligten – nicht zuletzt an alle Gemeindemandatare, die dieses Vorhaben mitgetragen haben. Nun gilt es, die in Aussicht gestellten Förderungen auch tatsächlich zu erhalten bzw. die entstandenen Mehrkosten von € 120.000,- durch eventuell weitere Zuwendungen abzudecken. Die ortsansässigen Vereine möchte ich einladen, die Räumlichkeiten des Rathauses, insbesondere den Bürgersaal auch tatsächlich zu nützen.

studium abschließen und damit begann auch seine politische Karriere. Er war Landtagsabgeordneter, Landesrat, Landeshauptmannstellvertreter und von 1981 bis 1992 Landeshauptmann von

Niederösterreich. Als Regierungsmitglied war er stets offen für die Anliegen der Stadtgemeinde Retz, weshalb ihm auch am 5. Mai 1978 die Ehrenbürgerschaft verliehen wurde. Bis zuletzt war

Die technischen Voraussetzungen sind gegeben. Gegen eine geringe Kostenbeteiligung für Reinigung und Strom- bzw. Heizkosten sollen die Räumlichkeiten vielfältig genutzt werden.

Die an der Westseite des Rathauses, in der Bäckergasse und in der Klostergasse stattfindenden Grabungsarbeiten werden von der EVN durchgeführt. Von der Brunngasse soll bis zum Transformator im Rathaus eine Leitungsverstärkung vorgenommen werden. Nach Abschluss der Arbeiten werden sämtliche Pflasterflächen wiederhergestellt werden. Die Grabungsarbeiten zwischen dem Stadtbrunnen und dem Buswartehäuschen betreffen Fundamentierungsarbeiten für das Festzelt, das anlässlich der Wirtschafts-Brunches immer wieder aufgestellt wird. Dabei sollen auch vorhandene Senkungen im Pflasterungsbereich ausgebessert werden.

Ich möchte Sie abschließend zu einem Besuch der 44. Retzer Weinwoche recht herzlich einladen. Hier finden Sie Spitzenqualitätsweine, eine ausgesprochen gute Gastronomie in einem äußerst angenehmen Ambiente. Überzeugen Sie sich von den Top-Weinen der Region.

Ihr Bürgermeister



Karl Heilinger



Siegfried Ludwig gern gesehener Gast der Stadt Retz. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Das Fest der Winzer

44. Retzer Weinwoche vom 30. Mai bis 9. Juni 2013

www.retzer-weinwoche.at

Im einmalig schönen Ambiente des Sparkasengartens werden von den Winzern 600 beste Weine aus dem Westlichen Weinviertel zur Verkostung angeboten. Alle Weine wurden von Fachleuten getestet, die besten als Sortensieger prämiert. Der Winzer mit den insgesamt besten Bewertungen wird am Eröffnungstag als „Winzer des Jahres“ ausgezeichnet.

UNTER DEN TOP TEN:

In der Reihe der Top Ten Winzer konnte sich das Weingut Breitenfelder aus



Toni Honsig und Walter Pollak mit Harald Breitenfelder bei Wäldar Win

Kleinriedenthal auf Platz 5 und das Landesweingut auf Platz 6 eindrucksvoll behaupten. Dazu sei herzlich gratuliert.

SORTENSIEGER

Sortensieger der Retzer

Weinwoche 2013 aus Retz:

- Weingut Harald Breitenfelder, Kleinriedenthal, mit einem Weissburgunder
- Weingut Harald Breitenfelder, Kleinriedenthal, mit einem Riesling
- Weingut Johannes Graf,

Kleinhöflein, mit einem Bl. Portugieser.

- Weingut Hermann u. Michael Petricek, Unterhalb, mit einem Zweigelt.

WÄLDAR WIN 2013

Darüberhinaus konnte sich das Weingut Harald Breitenfelder bei der Blindauskostung für den Wäldar Win mit einem DAC 2012 durchsetzen. Dieser offizielle Festwein wird die Gastronomie und die Veranstaltungen im Bregenzerwald das ganze Jahr hindurch begleiten. Wir gratulieren allen Siegern recht herzlich!

Polytechnische Retz

Projekt „Mopedführerschein“



Insgesamt 17 Schülerinnen und Schüler haben sich der Herausforderung Mopedführerschein gestellt. Ing. Peter Piassoni von „Easy Driver“ hat die jungen Verkehrsteilnehmer auf die Prüfungen vorbereitet. Zur Erlangung der Berechtigung mussten die Kandidaten eine Theorieprüfung und eine praktische Prüfung, bei der ein

Parcours vorschriftsmäßig zu durchfahren war, bewältigen. Den Abschluss bildete eine zweistündige Praxisfahrt im normalen Verkehrsgeschehen. Projektleiter Dipl. Päd. Walter Fallheier zeigte sich sehr zufrieden, da alle Teilnehmer der PTS die Prüfungen bestanden haben und jetzt stolze Besitzer des Mopedführerscheines sind.

BUCH HOFER IM SGRAFFITOHAUS RETZ NEUERSCHEINUNGEN

www.druckhofer.at



€ 16,-



€ 14,50

...mittn aus da Sö - CHRISTA MANG

witzige, spritzige Gedichte in Weinviertler Mundart. Ein erfrischender Balanceakt zwischen ernst, lustig, skurril und gewöhnlich. Geschichten, die das Leben schreibt – in Reime gefasst...

Kaschau-Kannibalen - RUDOLF M. PREYER

In der slowakischen Stadt Kaschau werden Männer und Frauen des Stammes der Abli des Kannibalismus beschuldigt. Schon bald entdeckt die Thury jedoch Lücken in der Anklage, sie kommt einem verschwörerischen Netzwerk auf die Spur – auch der Reichsführer-SS Heinrich Himmler gehört dazu. Schließlich findet sich die Thury in einem großen Kochtopf wieder.

Volksschule Retz

www.vsretz.ac.at

GENERALSANIERUNG: nächste Etappe Fassadenrenovierung

Seit dem Jahre 2010 wird das Volksschulgebäude einer Generalsanierung unterzogen. So war es zu Beginn im Sommer 2010 die Umstellung der Heizung von Nachtspeicheröfen, die mit Strom betrieben wurden, auf eine Zentralheizung, welche mit Fernwärme aus der Biogasanlage gespeist wird. In

Arbeiten vergeben werden konnten. Bei allen Projekten, vor allem bei der Planung der Restaurierung bzw. Erneuerung der Fassade war bzw. ist auf eine enge Zusammenarbeit mit dem Bundesdenkmalamt, vertreten durch Frau Ing. Urban-Leschnik, Wert gelegt worden. Auch der neue Landeskonservator

die zumindest teilweise durch die Arbeiten belastet wurden bzw. werden. Als nächsten Schritt hat Volksschulobmann StR Walter Fallheier die Anpassung des Hauses an neue pädagogische Bedürfnisse geplant. Mit der Durchführung dieses Projektes soll bereits im nächsten Schuljahr ge-



Desolante Fassade der Volksschule Retz

den Jahren 2011 und 2012 stand die Erneuerung bzw. die Restaurierung aller Fenster des Hauses auf dem Programm. Als nächster wesentlicher Schritt aufgeteilt auf die Jahre 2013, 2014 wird nun die Restaurierung der desolaten Fassade in Angriff genommen. Die letzte Sanierung erfolgte im Jahr 1982 unter dem damaligen Schulobmann Helmut Wieser. Mehrere Sitzungen des Volksschulausschusses waren notwendig, dass die notwendigen

Dr. Hermann Fuchsberger ist beim Fassadenprojekt involviert. Im Mai dieses Jahres wird mit der Sanierung der Hofseite begonnen und im nächsten Jahr sind die Arbeiten an der Seite der Kirchenstraße bzw. Kirche geplant. Besonderer Dank gebührt Sachbearbeiter Josef Szencz und dem Schulwartehepaar Unger für ihren vorbildlichen Einsatz. Gefordert sind auch die Lehrerschaft, Frau Direktorin Susanne Zlöbl und die Kinder,

meinsam mit allen Betroffenen begonnen werden und ab dem Jahr 2015 ist die Umsetzung vorgesehen. Insgesamt sind in die Generalsanierung finanzielle Mittel in der Höhe von ca. €400.000 bereits investiert worden und für die Jahre 2013, 2014 sind Gelder in der Höhe von ca. € 270.000 erforderlich. Aus der Sicht der Verantwortlichen eine Zukunftsinvestition in diese wichtige Bildungseinrichtung und damit in unsere Jugend.

Girls Day 2013: Interesse für technische Berufe wecken

Schülerinnen der NMS Retz waren zu Gast im Beruflichen Bildungszentrum Waldviertel!

Bereits zum 12. Mal fand der Girls Day in NÖ statt. Unternehmen und Institutionen öffnen an diesem Tag die Türen für Mädchen und ermöglichen ihnen einen Einblick in die Arbeitswelt. Sie geben wertvolle Informationen über männerdominierte Berufe weiter.

26 Schülerinnen der beiden 3. und 4. Klassen hatten gemeinsam mit ihren Klassenvorständinnen HOL Mathilde Sturm und HOL Gerlinde Petricek im Rahmen dieses Tages die Gelegenheit, das BBZ Waldviertel in Sigmundsherberg kennenzulernen. Sie erhielten nicht nur Einblicke in die vielfältigen Ausbildungszweige Elektrotechnik und Metallverarbeitung, sondern sie durften auch selber beim Feilen, Löten von Kupferdrähten und Zusammenbauen eines Verlängerungskabels ihr handwerkliches Geschick bzw. technisches Verständnis unter Beweis stellen. Zwischendurch konnten sich alle bei einem ausgezeichneten Buffet stärken.

Vielen Dank für die Vielfalt an Informationen! Sie trägt dazu bei, dass die Schülerinnen die ganze Bandbreite ihrer Möglichkeiten kennenlernen und so das Spektrum der Berufswahl erweitern – auch jenseits traditioneller Rollenbilder.

„Stopp Littering“

Flurreinigungsaktion in der Gemeinde Retz

Heuer wurde die in Retz schon traditionelle Aktion, welche auch vom Land Niederösterreich unterstützt wird, am 13. April ab 9.00 Uhr durchgeführt. Die Organisation der Reinigung lag in den bewährten Händen von Hegeringleiter SR Rudolf Schuch. In Retz stellten die Akteure die Jägerschaft Retz unter der Leitung von Jagdleiter Ing. Johannes Rucker und die NÖ

Bigen Helfer feststellen, dass es zahlreiche „Unbelehrbare“ gibt, die nach wie vor unsere Fluren als Müllablageplatz missbrauchen. Massen von Plastikflaschen, Getränkedosen, Textilien aber auch spezielle Fundstücke, wie ein Kühlschrank, Autoreifen ein altes Fahrrad und zahlreiche weitere, nicht in die Fluren passende „Ziergegenstände“, wurden von den fleißigen Händen aus der Natur ent-



Gerlinde Petricek, SchülerInnen der 4. Klassen, Schulobmann Herbert Presler und Direktor Ernst Raab

Mittelschule Retz mit Walter Fallheier. Ebenso war die Volksschule mit den 3. Klassen und ihren Lehrerinnen Dipl. Päd. Elisabeth Kraus und Dipl. Päd. Barbara Grabner beteiligt. Auch in allen Katastralgemeinden waren Flurreiniger unterwegs. Wieder mussten die flei-

fernt. Die Aktion endete um ca. 11.30 Uhr auf dem Gelände der Wertstoffsammlung, wo alle Helfer eine kleine Stärkung bekamen, die von der Stadtgemeinde als symbolisches Danke für den vorbildlichen Einsatz zur Verfügung gestellt wurde.



Foto: Bednarik Herbert

24 Stunden Retz

Neue Wege wurden beschritten

Retz – 24 Stunden lang ein atemberaubendes Programm! Die Wirtschaftsgemeinschaft „gut.gemacht. Wirtschaft.Retz“ unter Obmann Gerold Blei verband erstmals eine lange Einkaufsnacht mit dem traditionellen Frühshoppen. Die Nacht gefüllt mit musikalischen Darbietungen, der Spielernacht, einer nächtlichen Weinverkostung, einem Autokino und der „Ibiza Night“. Trotz Regenwetter kamen viele Besucher nach Retz und erlebten das einzigartige Flair dieser Einkaufsstadt.

Beim Bierkistenklettern ging es hoch hinaus und das Streetsoccer-Turnier begeisterte die jungen Burschen und Mädels. Während in insgesamt 9 Locations Künstler ihre Werke ausstellten, gab es Lesungen und Konzerte im Zelt, im Weinquartier oder im Hofheuringen.

Beim „italienischen Modeabend“ holte man sich südländische Stimmung und Jimmy Schlager begeisterte die Besucher im Festzelt. Im Autokino war man vor dem Regen geschützt, die Hängematten vom Weltladen konnten in der Marktpassage ausprobiert werden. Bei der „Ibiza night“ ging es bis in die frühen Morgenstunden hoch her, bis man sich im Festzelt bei einem Eierspeisfrühstück wieder stärken konnte. Eine Laufgruppe organisierte den Morgensport und in der Dominikanerkirche folgte ein stimmungsvoll gesungenes Morgengebet. Trotz des schlechten Wetters kamen viele – auch neue – Besucher nach Retz und nutzten das umfangreiche kulturelle Angebot. Die Aufmerksamkeit war den Retzern jedenfalls sicher, daher wollen sie die „24 Stunden von Retz“ auch im nächsten Jahr wieder veranstalten!

SBO-Musikschule Retz

Sinfonisches Blasorchester der Musikschule Retz

www.musikschuleretz.com



Das SBO Retz ist ein Auswahlorchester bestehend aus Schülern, Absolventen und Freunden der Musikschule Retz. Nach zahlreichen Wettbewerbs-erfolgen, wie etwa der Sieg beim „Flicorno D'oro“

2009 in Riva del Garda (ITA) oder bei den „Internationalen Musiktagen“ 2012 in Vöcklabruck, wurde das SBO Retz nun zum weltweit renommiertesten Wettbewerb für Blasorchester – zum „International Wind Band Contest City of Valencia“ nach Spanien – im Juli 2013 eingeladen. Vor ihrer Abreise nach Spanien geben die MusikerInnen unter der

Leitung von Mag. Gerhard Forman dem heimischen Publikum im Rahmen des „Festivals Retz“ ein Konzert, das am **Samstag, dem 13. Juli 2013, um 20:30 Uhr** bei freiem Eintritt im **Schloss Gatterburg** in Retz stattfinden wird. Das SBO Retz freut sich auf Ihren Besuch!

Wechsel in der Stadtbücherei

Mag.^a Ulrike Holy-Padevit folgt auf Helene Schiener

Seit dem 1.1.1984 leitet Frau Helene Schiener unsere Stadtbücherei-Mediathek. Unter ihrer bewährten Führung hat sich die Stadtbücherei, die bereits 1875 gegründet wurde, zu einer Mediathek 1. Ranges für die gesamte Region entwickelt. Die Stadtbücherei wurde vor ca. 15 Jahren vom ehemaligen Bürgerspital in die Schmiedgasse 1 übersiedelt und dabei eine umfangreiche Modernisierung vorgenommen. Seit diesem Zeitpunkt werden sämtliche Medien mittels PC verwaltet und können auch über das Internet abgefragt werden. Der Bestand an Büchern von damals 5.000 hat sich auf mittlerweile beinahe 15.000 Medien erhöht.

Diese 15.000 Medien bestehen aus rund 9.000 Büchern, der Rest verteilt sich auf CDs, DVDs, Zeitschriften, Hörbücher etc. Jährlich werden in unserer Bücherei Medien insgesamt rund 30.000 mal verliehen, etwa 2.200 eingeschriebene Leserinnen und Leser tragen zu diesem zweifellos sensationellen Ergebnis bei. Trotz des jugendlichen Aussehens wird Frau Helene Schiener mit Sommer dieses Jahres aus dem Gemeindedienst ausscheiden und ihre Pension antreten. Wir sagen ihr hiermit ein ganz großes Dankeschön für die jahrzehntelange vorbildliche Betreuung unserer Bücherei und wünschen ihr, dass sie dann vermehrt

ihrer Leidenschaft, dem Lesen nachgehen kann. In mehreren Sitzungen des Personalausschusses wurde Frau Mag. Ulrike



Holy-Padevit als neue Leiterin der Bücherei ausersehen. Sie wurde 1973 in Linz geboren, studierte Erziehungswissenschaften in Kombination mit Sonder- und Heilpädago-

gik und war zuletzt als Ergotherapeutin im „Haus der Zuversicht“ in Waidhofen beschäftigt.

Frau Holy-Padevit wird ihre Aufgabe als Teilzeitbeschäftigte bei der Gemeinde ausüben. Aus diesem Grund wird es zu Einschränkungen bzw. Veränderungen bei den Öffnungszeiten der Bücherei kommen. Gemeinsam mit Freunden und Unterstützern unserer Bücherei soll der Betrieb wie bisher bestens abgedeckt werden. Wir dürfen Sie bitten etwaige Anlaufschwierigkeiten, die es eventuell geben könnte zu entschuldigen und würden uns freuen, wenn Sie weiterhin zur Leserschaft der Retzer Stadtbücherei zählen.

Regionalmusikschule Retz informiert

www.musikschuleretz.com

JAM SESSION

Am Dienstag, dem 4. Juni wird die Musikschule Retz im Sparkassengarten bei den Weintagen eine Jam Session veranstalten. LehrerInnen und SchülerInnen der Populärmusikklassen wollen Sie mit jazzigen, rockigen Klängen musikalisch verwöhnen – kommen Sie vorbei und hören Sie zu!

MUSIK- VERMITTLUNGSPROJEKT

Den Schülerinnen und Schülern der Volksschulen des Einzugsbereiches (Pleissing, Weitersfeld, Pulkau, Zellerndorf und Retz) stellten LehrerInnen der Regionalmusikschule Instrumente vor. Das Projekt stand unter dem Titel „Bilder einer Ausstellung“. Die begeisterten Zuhörer können auch noch die „Tage der offenen Tür in der Musikschule in Retz“ am 10. und 11. Juni 2013 nützen, um sich für das Instrument zu entscheiden, das sie gerne erlernen möchten!

EINSCHREIBUNG

für das Schuljahr 2013/2014. Anmeldungen werden bis zum 14. Juni 2013 in der Musikschule in Retz entgegen genommen. Für pädagogische Beratung steht Direktor Mag. Forman nach telefonischer Vereinbarung gerne zur Verfügung. Tel.: 02942/20233, musikschule.retz@utanet.at oder www.musikschuleretz.com

Stadtkapelle Retz

Frühlingskonzert 2013 mit Libor Havelka

www.stadtkapelle-retz.com

Erstmals veranstaltete die Stadtkapelle Retz nach den stets erfolgreichen Neujahrskonzerten auch ein Frühjahrskonzert. Nach dem verspäteten Eintreffen des Frühlingswetters fand dieses unter dem Motto „Frühlingserwachen mit Märschen und Solostücken“ am 21. April genau zum richtigen Zeitpunkt statt. Neben nation-

seine herausragende Technik bei „Flinke Finger“ unter Beweis. Das Publikum als Solist am Flügelhorn überzeugen konnte auch Dominik Neubauer. Mit viel Einfühlungsvermögen brachte er die berühmte Melodie „Share my Yoke“ dar. Ein weiterer Solist aus den eigenen Reihen war Andreas Schnabl, der sein Können auf der

Musizieren und durch die Freude der Musiker am Spielen entstand ein wunderbarer Gesamtklang. Der Saal des Althofs war voll besetzt, das Publikum begeistert und die Gäste konnten im Anschluss an das Konzert noch die abendlichen Sonnenstrahlen und das stilvolle Ambiente des Althofs genießen. Neben der Teilnahme



v.l.n.r.: Kulturstadtrat Walter Fallheier, Ehrenobmann Robert Löscher, Dominik Neubauer, Libor Havelka, Robert Schweiger (sitz.) Andreas Schnabl, Obmann Richard Wimmer, NR Eva-Maria Himmelbauer, Kpm. Mag. Gerhard Forman, Tourismusobmann OSR Reinhold Griebler

nalen und internationalen Märschen lag der Schwerpunkt außerdem auf Solostücken. Robert Schweiger, Solotubist an der Volksooper Wien, brillierte auf seinem Instrument, begleitet von der Stadtkapelle Retz, beim „Tubakonzert“ von Philip Sparke und dem „Csardas“ vom Vittorio Monti. Libor Havelka, Klarinettenlehrer an der Musikschule Retz, stellte

ein weiteres Mal zeigen konnte. Mit seinem Posaunensolostück „Bayrische Polka“ wurde genau der Geschmack des Publikums getroffen. Insgesamt führten die musikalischen Leiter Kpm. Mag. Gerhard Forman und seine Stellvertreter Thomas Wurm und Matthäus Rößler nicht nur die Solisten zu Höchstleistungen, sondern durch konzentriertes

von sechs Ensembles beim Kammermusikwettbewerb in Ziersdorf am 17. März ist ein weiterer Schwerpunkt die intensive Vorbereitung auf die in Ziersdorf am 16. Juni 2013 stattfindende Marschmusikwertung, bei der die Stadtkapelle ihre jahrelange Erfolgsserie fortsetzen will - Kürfigur wird diesmal sein: „Schlamm-Schlamm“.

Dorferneuerung Altstadt Retz

Erfolgsbilanz aus dem Jahr 2012

www.dev-altstadtretz.at

Wilfried Gerstorfer wurde bei der diesjährigen Generealversammlung als Obmann wiedergewählt. Als Rückblick referierte der Obmann über die vielfältigen Aktivitäten und Leistungen des Vereines im vergangenen Jahr. Es wurden ca. 850 freiwillige Arbeitsstunden geleistet und unter anderem beteiligte sich der DEV mit einem finanziellen Beitrag bei der Nachpflanzung der Nussbäume in der Altstadt. Die traditionellen Veranstaltungen wie z.B. die Fackelwanderung, Markusprozession, Angerfest

und Johannesfeuer beim Parapluie wurden abgehalten. Der DEV war außerdem bei den Festumzügen beim Weinlesefest mit dem Festwagen zum Thema „Im Weiat friah“, der mit dem 2. Platz ausgezeichnet wurde, präsent. Beim Kürbisfest in Unterretzbach, unter dem Motto „Film und Kürbis“ wurde der Film „Shrek“ dargestellt. Der Krippenbaukurs mit abschließender Segnung und Ausstellung in der Aula des Stadtamtes war ein gelungener Abschluss eines erfolgreichen Jahres für einen der ersten und aktiv-



ten Dorferneuerungsvereine der Region.

2013 wird die Renovierung des Löschbrunnen in der Faschinggasse umgesetzt. Der Verein wirkt auch beim diesjährigen Kürbisfest in Retz als Mitveranstalter mit. Die im vergangenen Jahr begonnenen Umbau-

arbeiten im Vereinshaus am Anger werden voraussichtlich heuer abgeschlossen. Im Mai wurde das Altstadtfest erstmals als Benefizveranstaltung zugunsten der „Österreichischen Krebshilfe“ abgehalten.



CCR & Caritas Retz

Computerkurs mit Caritas Klienten

Ein neues Projekt wurde durch die Caritas Retz ins Leben gerufen:

Ein Computerkurs für interessierte Klienten der Caritas Retz. An acht Kursabenden wurden den Klienten mit fünf Trainern das Kennenlernen der Tas-

tatur, das Betriebssystem Windows 8, das Arbeiten mit Emails, Fotobearbeitung und das Handling mit einer Digitalkamera. Abgerundet wurde der Kurs durch einen Wiederholungsabend.

Wir sind übersiedelt!



Ab sofort stehen wir Ihnen in allen Versicherungsfragen gerne in unserer neuen Kundenservice-Stelle Retz, Hauptplatz 6, 2070 Retz, unter 050 350-52200 zur Verfügung. Wir freuen uns weiterhin auf eine gute Zusammenarbeit.

IHRE SORGEN MÖCHTEN WIR HABEN

WIENER STÄDTISCHE
VIENNA INSURANCE GROUP

IMPRESSUM:

HERAUSGEBER & VERLEGER
 Stadtgemeinde Retz, 2070 Retz, Hauptplatz 30, office@stadtgemeinde-retz.at, Tel +43 (0) 2942 - 2223, www.retz.at

FÜR DEN INHALT VERANTWORTLICH
 Andreas Sedlmayer

GESTALTUNG & PRODUKTION
 Druck Hofer GmbH

Namentlich gekennzeichnete Beiträge sind ausschließlicher in Verantwortung der jeweiligen AutorInnen.

Offenlegung gem. § 25 Mediengesetz:
 Stadtgemeinde Retz,
 2070 Retz, Hauptplatz 30

GRUNDLEGENDE RICHTUNG
 Informationsmedium für die Bevölkerung der Stadtgemeinde Retz

1. Platz für Sophie Grabner

Unter dem Motto „Deine Challenge am Abend“ fand am Mittwoch, dem 24. April der Frauen Fun Run im Wiener Prater statt. 1.753 Mädchen & Frauen bestritten die Strecke über 2,5 km bzw. 5 km auf dem flachen Wendekurs. Vorjahressiegerin über 2,5 km, Sophie Grabner aus Retz, holte sich auch in diesem Jahr den 1. Platz. Mit einer Zeit von 08:58,9 min siegte die 15-Jährige vor den Mitstreiterinnen und unterbot ihre eigene Laufzeit aus dem Vorjahr. Laura-Nicoleta Ghelmez siegte mit einer Zeit von 18:41,6 min über die 5 km Distanz.



Familienfreundlich

AUDITH: familienfreundlichegemeinde Retz

Im Frühjahr 2012 wurde das Audit familienfreundlichegemeinde in Retz gestartet. Dabei wurde unter Einbeziehung der Bevölkerung die Familienfreundlichkeit der Stadt analysiert und

Verbesserungsvorschläge ausgearbeitet. Die Umsetzung der vorgeschlagenen Maßnahmen soll innerhalb von drei Jahren erfolgen. Gut gestartet wurde bereits mit dem Einsatz von Schülerlotsen.



Senken Sie Ihre Energiekosten.

Mit dem EVN HeizungsTausch.

Ganz einfach Energie und bares Geld sparen: Beim EVN HeizungsTausch wird Ihr alter Heizkessel durch ein effizienteres und umweltfreundlicheres Modell ersetzt. Planung, Austausch und die Installation des neuen Heizkessels übernimmt die EVN für Sie.

Und wenn es um Sanierung oder die Montage einer modernen Photovoltaik-Anlage geht, nimmt Ihnen die EVN auch hier gerne die ganze Arbeit ab – von der Planung bis zur Umsetzung. Ganz nach unserem Motto: Energie vernünftig nutzen.

Jetzt Beratungstermin vereinbaren:

evn.at/heizungstausch oder 0800 800 333.

Die EVN ist immer für mich da.

EVN

Juni

- 02.06**
9. Traktorfrühschoppen ab 9:30 Uhr
Traktorumzug durch den Ort, Frühschoppen mit Mittagstisch am Sportplatz Kleinhöflein
- 02.06 Dampfzugfahrt** 8:50 Uhr
Abfahrt nach Jamnitz, Bahnhof Retz: 8:50 Uhr, Ankunft Bahnhof Retz: 19:30 Uhr
- 04.06 Seniorenrunde** 15:00 Uhr
Pfarrhof Retz
- 04.06 Bibelgespräche** 19:00 Uhr
mit P. Clemens Wehrle im Gästehaus des Dominikaner Klosters
- 07.06**
2. Kunsthandwerksmarkt 9 - 18 Uhr
Hauptplatz
- 07.06 Nachtwächterführung** 21:00 Uhr
Treffpunkt: Tourismusbüro,
Info: 02942/2700, tourismus@retz.at
- 08.06 Musikschule Retz**
Übertrittsprüfungen ganztägig
Haus der Musik
- 08.06**
2. Kunsthandwerksmarkt 9 - 18 Uhr
Hauptplatz
- 08.06 "Der Weibsteufel"** 18:00 Uhr
Theater auf dem Lastwagen, Eintritt frei, Hauptplatz
- 09.06 Familienausflug**
der Kinderfreunde ganztägig
Donausschiff-Fahrt von Melk über Ybbs
Info: GR Martien Riemel, 0664/8295825
- 09.06**
2. Kunsthandwerksmarkt 9 - 17 Uhr
Hauptplatz
- 09.06**
6. Weinberglauf Retzer Land ab 10:00 Uhr
Info: 02942/20010, office@retzerland.at, www.weinberglauf.at, Hauptplatz - Retzer Weinberge
- 09.06 Spargelbrunch** 12:00 Uhr
Hotel Althof - Restaurant, Info: 02942/3711
- 10.06 – 11.06 Musikschule Retz**
"Tag der offenen Tür" ganztägig
Haus der Musik
- 13.06**
Treffen – Briefmarkensammler 16:30 Uhr
Stadtamt
- 14.06 Vereinsabend ÖKB Retz** 19:00 Uhr
Schlossgasthaus Brand

- 14.06 Vortrag**
"Kirche im Übergang" 19:30 Uhr
Pfarrkeller, Info: 02942/2359
- 16.06 Musikschule**
"Eine Reise um die Welt" 16:00 Uhr
Ein Konzert von Kindern für Kinder, Althof Retz - Stadtsaal, Info: 02942/20233
- 19.06 Kulinarik Kulinarik, Ausstellung, Konzert, Operette**
"Die schöne Galathée", Caritas Bauernhof Unternalb Info u. Karten: 02942/2340302
- 20.06 – 23.06**
Italienischer Markt ganztägig
Hauptplatz
- 22.06 Sonnwendfeier**
am Steinperzberg 20:15 Uhr
Messe mit anschließender Sonnwendfeier in Unternalb
- 23.06 Pfarrfest** ab 10:00 Uhr
Festmesse, Frühschoppen mit dem Windmühlenecho, Mittagstisch, Kinderprogramm, Pfarrhof Retz
- 22.06 Johannesfeier** 19:30 Uhr
Feldmesse u. anschl. Agape durch den DEV Altstadt Retz, Parapluieberg
- 24.06 Mutter- und Elternberatung** 13:00 - 14:30 Uhr
Stadtamt
- 26.06 Gemeinderatssitzung** 19:00 Uhr
Rathaus
- 28.06 Blutspendeaktion** 17 - 20:30 Uhr
Rot Kreuz Haus
- Juli**
- 05.07 Nachtwächterführung** 21:00 Uhr
Treffpunkt: Tourismusbüro Retz
Info: 02942/2700
- 07.07 – 13.07 Jungcharlager**
7. - 13. Juli 2013, Info u. Anmeldung: 0664/4707214 (Uschi Schwarzinger)
- 09.07 Kreativ-Werkstatt für Kinder**
9. - 12. 7. 2013, Ferienbetreuung für Kinder von 5 - 13 Jahren,
Veranstalter: Kinderfreunde Retz,
Info: GR Martin Riemel 0664/8295825,
Volksheim - Kremserstraße 13
- 21.07 Fauler Sonntag**
Buffetfrühstück 7:00 - 13:00 Uhr
Hotel Althof - Restaurant, Info: 02942/3711
- 22.07 Mutter- und Elternberatung** 13:00 - 14:30 Uhr
Stadtamt

August

- 02.08 – 04.08 Feuerwehrheureriger**
der FF Obernalb ab 17:00 Uhr
Sonntag 04.08. Hl. Messe, Frühschoppen mit der Stadtkapelle Retz, Mittagstisch Dorfhaus Obernalb
- 02.08 Nachtwächterführung** 21:00 Uhr
Treffpunkt: Tourismusbüro, Info: 02942/2700
- 04.08 Romantischer**
Barbecue-Abend 19:00 Uhr
Hotel Althof - Restaurant, Info: 02942/3711
- 09.08 – 11.08 Feuerwehrheureriger**
der FF Unternalb ab 17:00 Uhr
Freitag: Stelzenessen
Sonntag: 11.08 Feldmesse, Mittagstisch, Konzert mit dem Windmühlen Echo
Feuerwehrraum Unternalb
- 15.08 Fauler Sonntag**
Buffetfrühstück 7:00 - 13:00 Uhr
Hotel Althof - Restaurant, Info: 02942/3711
- 16.08 – 18.08 Feuerwehrheureriger**
der FF Kleinhöflein ab 17:00 Uhr
Kesselfleisch; Sonntag 18.08 Feldmesse, Frühschoppen mit der Trachtenkapelle Zellern-dorf, Mittagstisch, Halle Forster-Bodansky
- 24.08 – 25.08 Serenade**
im Schüttkasten 15:15 Uhr
Info: 01/8905404, www.concilium.at,
Unternalb Kirchfeldstraße 73
- 30.08 – 01.09 Ägidi-Heureriger**
der FF Kleinriedenthal ab 17:00 Uhr
Freitag: Gulaschabend
Samstag: 1. Ägidi-Kuppelcup, Kellergasse
Sonntag: Feldmesse, Frühschoppen mit dem Windmühlenecho Retz, Mittagstisch, Kellergasse